

PROGRAMME CINÉMA

DU 14/04 AU 10/05



RENCONTRE



RETOUR AU COLLÈGE

De Antoine Fromental

Documentaire | France | 1h23

Sarah et Yasmine, élèves de 3^{ème} dans un collège de banlieue, risquent de passer devant le conseil de discipline. À quelques semaines de son départ en retraite, Christian Comès, un principal pas comme les autres, a une décision difficile à prendre : va-t-il devoir risquer une exclusion qui ne serait pas sans conséquence pour leur avenir ?

Sarah and Yasmine, 3rd grade students in a suburban college, risk going before the disciplinary council. A few weeks before his retirement, Christian Comès, a principal like no other, has a difficult decision to make: will he have to risk exclusion which would not be without consequences for their future?

SAMEDI 25 AVRIL À 18H00

VF

La projection de **RETOUR AU COLLÈGE** sera suivie d'une discussion avec le réalisateur Antoine Fromental.

Présence du réalisateur confirmée, sous réserve de modification.



EN ROUTE



De Alexei Mironov, Yuliya Matrosova, Harutyun Tumaghyan

Animation, Famille | Russie, Arménie, Allemagne, Italie, Iran | 0h40

Programme de 6 courts métrages

Qu'il est bon de parcourir le monde ou simplement découvrir son environnement... Ici ou là, nos petits aventuriers : une charmante escargote, une fratrie de lapereaux, un jeune dragon, deux sœurs hermines, un agneau dans les nuages, et un petit garçon vont cheminer, naviguer, explorer et s'entraider.

Program of 6 short films

How good it is to travel the world or simply discover your environment... Here and there, our little adventurers: a charming snail, a family of rabbits, a young dragon, two ermine sisters, a lamb in the clouds, and a little boy will walk, navigate, explore and help each other.

MARDI 14 AVRIL À 17H00

VF

DÈS 3 ANS



IL MAESTRO

De Andrea Di Stefano

Avec Pierfrancesco Favino, Tiziano Menichelli, Giovanni Ludeno

Drame | Italie | 2h05

Années 1980, un ancien joueur de tennis devient l'entraîneur d'un jeune talent timide, écrasé par les attentes de son père.

1980s, a former tennis player becomes the coach of a shy young talent, crushed by his father's expectations.

MARDI 14 AVRIL À 18H00

VOSTFR



CE QU'IL RESTE DE NOUS

De Cherien Dabis

Avec Saleh Bakri, Cherien Dabis, Adam Bakri

Drame | Allemagne, Chypre, Palestine, USA, Jordanie, EAU | 2h25

De 1948 à nos jours, trois générations d'une famille palestinienne portent les espoirs et les blessures d'un peuple. Une fresque où Histoire et intimité se rencontrent.

From 1948 to the present day, three generations of a Palestinian family carry the hopes and wounds of a people. A fresco where history and intimacy meet.

MARDI 14 AVRIL À 20H30

VOSTFR



LA FAMILLE ADDAMS



De Barry Sonnenfeld

Comédie, Famille, Fantastique | USA | 1h39

Coulant des jours paisibles et délicieusement macabres dans leur manoir hanté, Gomez, Morticia et leurs enfants Mercredi et Pugsley voient leur quotidien chamboulé le jour où se présente à leur porte un homme ressemblant trait pour trait à l'oncle Fétide, disparu 25 ans plus tôt.

Spending peaceful and deliciously macabre days in their haunted mansion, Gomez, Morticia and their children Wednesday and Pugsley see their daily lives turned upside down the day a man appears at their door looking exactly like Uncle Fetide, who disappeared 25 years earlier.

MERCREDI 15 AVRIL À 15H15

VF

DÈS 8 ANS



LA GRANDE RÉVASION

De R. Durin, B. Algoed, E. Montchaud

Animation, Famille | France, Belgique | 0h45

Programme de 3 courts métrages

Avoir le trac avant de monter sur scène et s'inventer un monde, découvrir un objet bien mystérieux ou ce qui se cache dans une grande boîte, ces trois court-métrages éveilleront l'imaginaire et aideront les jeunes spectateurs à trouver la confiance en eux.

Program of 3 short films

Getting nervous before going on stage and inventing a world, discovering a very mysterious object or what is hidden in a large box, these three short films will awaken the imagination and help young spectators find self-confidence.

MERCREDI 15 AVRIL À 17H15

VF DÈS 3 ANS



POLICE FLASH 80

De Jean-Baptiste Saurel

Avec François Damiens, Audrey Lamy, Xavier Lacaille

Comédie, Policier | France | 1h26

1984. Yvon Kastendeuch, flic à l'ancienne et fan de Michel Sardou est propulsé malgré lui à la tête d'une « unité d'élite » : la Police Flash 80. Il doit désormais faire équipe avec Guilaïne, maman surmenée et cerveau du groupe, Marfoud, geek du Minitel et Roberto, l'infiltré à la coupe mulet.

1984. Yvon Kastendeuch, an old-fashioned cop and fan of Michel Sardou, is propelled against his will to the head of an "elite unit": the Police Flash 80. He must now team up with Guilaïne, overworked mother and brain of the group, Marfoud, Minitel geek and Roberto, the infiltrator with a mullet haircut.

MERCREDI 15 AVRIL À 18H30

VF



LA GUERRE DES PRIX

De Anthony Dechaux

Avec Ana Girardot, Olivier Gourmet, Julien Frison

Thriller | France | 1h36

Audrey, fille d'agriculteurs et cheffe de rayon dans un hypermarché en province, se voit propulsée à la centrale d'achat de son enseigne afin d'y défendre la filière bio et locale. Alors qu'elle fait équipe avec un négociateur aux méthodes redoutables, Audrey va devoir se battre pour faire exister ses convictions.

Audrey, daughter of farmers and department manager in a hypermarket in the provinces, finds herself propelled to her brand's purchasing center in order to defend the organic and local sector. While she teams up with a negotiator with formidable methods, Audrey will have to fight to make her convictions exist.

MERCREDI 15 AVRIL À 20H30

VF



JUMPERS



De Daniel Chong

Animation, Aventure, Comédie | USA | 1h45

Mabel, passionnée par les animaux, teste une technologie qui lui permet de transférer sa conscience dans un castor robot. Elle part alors pour une aventure unique, découvrant le règne animal sous un angle totalement inédit.

Mabel, passionate about animals, tests a technology that lets her transfer her consciousness into a robotic beaver. She then embarks on a unique adventure, discovering the animal kingdom from a completely new perspective.

JEUDI 16 AVRIL À 15H15

VF DÈS 6 ANS



LA PRINCESSE, L'OGRE ET LA FOURMI



De Eduard Nazarov

Animation, Famille | URSS, Russie | 0h42

Programme de 5 courts métrages

Cinq fables où les héros jonglent entre surprises, solidarité, amitié, amour. Racontées et chantées par Philippe Katerine.

Program of 5 short films

Five fables where the heroes juggle surprises, solidarity, friendship, love. Told and sung by Philippe Katerine.

JEUDI 16 AVRIL À 17H30

VF DÈS 3 ANS



LA DANSE DES RENARDS

De Valéry Carnoy

Avec Samuel Kircher, Faycal Anafloous, Jef Cuppens

Drame | Belgique, France | 1h34

Dans un internat sportif, Camille, un jeune boxeur virtuose, est sauvé in extremis d'un accident mortel par son meilleur ami Matteo. Alors que les médecins le pensent guéri, une douleur inexplicable l'envahit peu à peu, jusqu'à remettre en question ses rêves de grandeur.

In a sports boarding school, Camille, a young virtuoso boxer, is saved at the last minute from a fatal accident by his best friend Matteo. While the doctors think he is cured, an unexplained pain invades him little by little, to the point of calling into question his dreams of grandeur.

JEUDI 16 AVRIL À 18H30

VF



PROJET DERNIÈRE CHANCE

De Phil Lord, Christopher Miller

Avec Ryan Gosling, Sandra Hüller, Milana Vayntrub

Action, Aventure, Science-Fiction | UK, USA | 2h37

Ryland Grace, professeur de sciences, se réveille seul à bord d'un vaisseau spatial, à des années-lumière de la Terre, sans aucun souvenir de son identité ni des raisons de sa présence à bord. Peu à peu, sa mémoire lui revient, et il comprend l'enjeu de sa mission : résoudre l'énigme de la mystérieuse substance qui cause l'extinction du Soleil.

Ryland Grace, a science teacher, wakes up alone aboard a spaceship, light years from Earth, with no memory of his identity or why he was on board. Little by little, his memory returns to him, and he understands the challenge of his mission: to solve the enigma of the mysterious substance which causes the extinction of the Sun.

JEUDI 16 AVRIL À 20H30

VOSTFR



LES RAYONS DE L'OMBRE

De Xavier Giannoli

Avec Jean Dujardin, Nastya Golubeva, August Diehl

Drame, Historique | France | 3h15

Pendant la Deuxième Guerre mondiale, l'histoire vraie de Jean et Corinne Luchaire, un père et sa fille pris dans l'engrenage de la collaboration.

During the Second World War, the true story of Jean and Corinne Luchaire, a father and his daughter caught in the spiral of collaboration.

VENDREDI 24 AVRIL À 20H00

VF



WALTER LAPIN



De Caroline Origer

Animation, Famille | Luxembourg, France | 1h22

Walter est le chanceux papa d'une joyeuse bande de petits lapins. Un jour, après un gros choc, il perd la mémoire... et se met à croire qu'il est un véritable super-héros ! Ça tombe bien : sa voisine, une hérissonne intrépide, cherche justement un partenaire pour explorer le monde. Les voilà embarqués dans une incroyable aventure.

Walter is the lucky dad of a happy bunch of little bunnies. One day, after a big shock, he loses his memory... and begins to believe that he is a real superhero! That's good: his neighbor, an intrepid hedgehog, is looking for a partner to explore the world. Here they are embarked on an incredible adventure.

SAMEDI 25 AVRIL À 16H00

VF

DÈS 6 ANS



UN JOUR AVEC MON PÈRE

De Akinola Davies

Avec Sope Dirisu, Chibuike Marvellous Egbo, Godwin Egbo

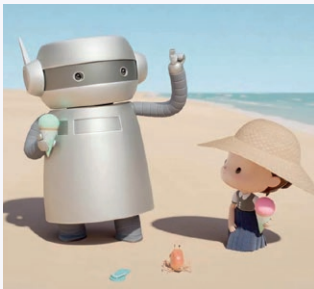
Drame | France | 1h33

Un Jour avec mon père est un récit semi-autobiographique se déroulant sur une seule journée dans la capitale nigériane, Lagos, pendant la crise électorale de 1993. Un père tente de guider ses deux jeunes fils à travers l'immense ville alors que des troubles politiques menacent.

A Day with My Father is a semi-autobiographical story set over a single day in the Nigerian capital, Lagos, during the 1993 electoral crisis. A father attempts to guide his two young sons through the immense city as political unrest looms.

SAMEDI 25 AVRIL À 20H30

VOSTFR



L'ODYSSÉE DE CÉLESTE

De Kid Koala

Animation, Famille | Canada | 1h26

Depuis son enfance, Céleste vit avec son meilleur ami, un robot, qui l'aide à accomplir son rêve : devenir astronaute ! Mais lorsqu'elle embarque pour sa première mission interstellaire, son robot se retrouve seul sur Terre et doit faire face à sa solitude pendant que Céleste affronte des dangers imprévus. Leurs souvenirs communs leur donneront le courage et la force de lutter pour pouvoir se retrouver.

Since her childhood, Céleste has lived with her best friend, a robot, who helps her achieve her dream: to become an astronaut! But when she embarks on her first interstellar mission, her robot finds itself alone on Earth and must face its solitude while Céleste faces unforeseen dangers. Their shared memories will give them the courage and strength to fight to be able to find each other again.

DIMANCHE 26 AVRIL À 11H00

VF DÈS 6 ANS



CEUX QUI COMPTENT

De Jean-Baptiste Leonetti

Avec Sandrine Kiberlain, Pierre Lottin, Louise Labeque

Comédie dramatique | France | 1h38

Rose et Jean n'ont rien en commun. Rose est une force de la nature qui affronte tous ses problèmes avec une désarmante joie de vivre. Elle campe avec ses 3 enfants à l'étage de l'hôtel de famille qui ne leur appartient plus, et non, ils ne sont pas pauvres, ils sont fauchés. C'est temporaire. Jean est un homme solitaire et taciturne qui a fini par enfouir son grand cœur sous des couches de pudeur et de résignation.

Rose and Jean have nothing in common. Rose is a force of nature who faces all her problems with a disarming joie de vivre. She camps with her 3 children on the floor of the family hotel which no longer belongs to them, and no, they are not poor, they are broke. It's temporary. Jean is a solitary and taciturn man who ended up burying his big heart under layers of modesty and resignation.

DIMANCHE 26 AVRIL À 17H00

VF



SUPER MARIO GALAXY, LE FILM



De Aaron Horvath, Michael Jelenic
Aventure, Animation, Fantastique,
Famille | France | 1h38

Mario, Luigi et la princesse Peach se lancent dans une aventure à travers la galaxie.

Mario, Luigi and Princess Peach embark on an adventure across the galaxy.

SAMEDI 2 MAI À 16H00

VF DÈS 6 ANS



COMPOSTELLE

De Yann Samuell

Avec Alexandra Lamy, Julien Le Berre,
Mélanie Doutey

Comédie dramatique | France | 1h53

Fred et Adam, un adolescent en rupture, ne se connaissent pas. Pourtant, grâce à une association, ils entreprennent ensemble le pèlerinage de Saint-Jacques-de-Compostelle. Elle cherche à apaiser son passé, il tente de canaliser sa colère et son sentiment d'abandon.

Fred and Adam, a teenage breakup, don't know each other. However, thanks to an association, they undertook the pilgrimage to Santiago de Compostela together. She seeks to soothe her past, he tries to channel his anger and his feeling of abandonment.

SAMEDI 2 MAI À 18H00

VF



THE DRAMA

De Kristoffer Borgli

Avec Zendaya, Robert Pattinson, YaYa Gosselin

Drame, Romance | USA | 1h45

Un couple comblé voit son bonheur mis à l'épreuve lorsqu'un rebondissement inattendu vient tout bouleverser à une semaine de son mariage.

A happy couple sees their happiness put to the test when an unexpected twist turns everything upside down one week before their wedding.

SAMEDI 2 MAI À 20H30

VOSTFR



EDMOND ET LUCY – LA FORÊT C'EST L'AVENTURE

De François Narboux

Animation, Famille | France | 0h45

La forêt d'Edmond et Lucy est un monde à explorer sans fin ! Sentiers secrets, arbres centenaires, habitants mystérieux... À chaque pas, la nature révèle ses richesses et ses mystères. Pour nos deux explorateurs en herbe, l'aventure est partout. Il suffit de se laisser guider par la forêt !

Edmond and Lucy's forest is a world to explore without end! Secret trails, century-old trees, mysterious inhabitants... At every step, nature reveals its riches and mysteries. For our two budding explorers, adventure is everywhere. Just let yourself be guided by the forest!

DIMANCHE 3 MAI À 11H00

VF DÈS 3 ANS



PLUS FORT QUE MOI

De Kirk Jones (II)

Avec Robert Aramayo, Shirley Henderson, Maxine Peake

Biopic, Drame | UK | 2h01

Dans les années 1980, John Davidson grandit avec le syndrome de Gilles de la Tourette, une pathologie encore largement méconnue. Entre incompréhension, stigmatisation et détermination, son parcours d'abord semé d'embûches se transforme en combat pour être reconnu tel qu'il est, au-delà des préjugés.

In the 1980s, John Davidson grew up with Tourette syndrome, a condition that was still largely unknown. Between incomprehension, stigma and determination, his journey, initially strewn with pitfalls, turns into a fight to be recognized as he is, beyond prejudice.

DIMANCHE 3 MAI À 17H00

VOSTFR



LE SECRET DU LOUP D'ÉTHIOPIE

De Baptiste Deturche, Adrien Lesaffre

Documentaire | France | 1h00

Sur le continent africain, en Éthiopie, il existe une région où la terre s'est soulevée à plus de 3600m d'altitude. Là-haut, il y a des hauts plateaux. Et sur ces hauteurs vit l'espèce de canidé la plus rare du monde : le Loup d'Éthiopie. Dans le sillage d'un photographe engagé pour la préservation de cette espèce nous partons à la rencontre de ce monde d'altitude où les derniers loups vivent.

On the African continent, in Ethiopia, there is a region where the earth has risen to an altitude of more than 3600m. There are high plateaus up there. And on these heights lives the rarest species of canid in the world: the Ethiopian Wolf. In the wake of a photographer committed to the preservation of this species, we set off to meet this high altitude world where the last wolves live.

SAMEDI 9 MAI À 17H00

VF DÈS 8 ANS



LA FEMME DE

De David Roux

Avec Mélanie Thierry, Eric Caravaca, Arnaud Valois

Drame | France, Belgique | 1h33

Voilà Marianne aujourd'hui : femme d'un riche industriel, envinée et admirée, épouse modèle et mère de famille dévouée. Elle va avoir 40 ans et le confort de la vaste demeure familiale a lentement refermé sur elle son piège impitoyable.

Here is Marianne today: wife of a rich industrialist, envied and admired, model wife and devoted mother. She will be 40 years old and the comfort of the vast family home has slowly closed its merciless trap on her.

SAMEDI 9 MAI À 18H30

VF



WEDDING NIGHTMARE : DEUXIÈME PARTIE

De Matt Bettinelli-Olpin, Tyler Gillett

Avec Samara Weaving, Kathryn Newton, Sarah Michelle Gellar

Épouvante-horreur, Thriller | USA | 1h48

Après avoir survécu à l'attaque de la famille Le Domas, Grace atteint un nouveau niveau du jeu et retrouve sa sœur Faith. Elle doit survivre, protéger sa sœur et conquérir le Haut Siècle du Conseil qui gouverne le monde.

After surviving the Le Domas family's attack, Grace reaches a new level of the game and reunites with her estranged sister Faith. She must survive, protect her sister, and claim the High Seat of the Council that rules the world.

SAMEDI 9 MAI À 20H30

VOSTFR



LES CONTES DU POMMIER



De Patrik Pass Jr., Jean-Claude Rozec, David Sukup

Animation, Comédie, Drame, Fantastique | Slovaquie, Slovénie, République tchèque, France | 1h10

Chez leur grand-père, Suzanne (8 ans) invente des histoires pour ses frères Tom et Derek afin de combler l'absence de leur grand-mère. Le grand-père, d'abord réticent, finit par se joindre à eux, transformant ce week-end en un moment de partage et de joyeux souvenirs.

At their grandfather's house, 8-year-old Suzanne makes up stories for her brothers Tom and Derek to fill the void left by their grandmother's absence. The grandfather, initially reluctant, eventually joins in, turning the weekend into a time of togetherness and happy memories.

DIMANCHE 10 MAI À 11H00

VF

DÈS 6 ANS



LE CRI DES GARDES

De Claire Denis

Avec Isaach de Bankolé, Matt Dillon, Mia McKenna-Bruce

Drame | France, Sénégal | 1h49

Un vaste chantier de travaux publics en Afrique de l'Ouest. Horn, le patron, et Cal, un jeune ingénieur, partagent une habitation provisoire derrière les doubles grilles de l'enceinte réservée aux blancs. Leone, future épouse de Horn, arrive d'Europe le soir même où un homme qui s'est introduit par effraction surgit derrière les grilles.

A vast public works project in West Africa. Horn, the boss, and Cal, a young engineer, share temporary accommodation behind the double gates of the enclosure reserved for whites. Leone, Horn's future wife, arrives from Europe the same evening when a man who broke in appears behind the gates.

DIMANCHE 10 MAI À 17H00

VOSTFR



BLANCHE

Théâtre | 1h30

Cie Snaut

Blanche, une femme âgée en maison de retraite à la mémoire fragile, se retrouve devant le public dans le cadre d'un projet intergénérationnel. En cuisinant une soupe, elle partage ses souvenirs : son enfance à la ferme, ses amours et son émancipation à Paris. Ce spectacle retrace toute une vie mêlant ruralité, histoire et musique, de sa naissance à son dernier souffle.

JEUDI 23 AVRIL À 20H30

DÈS 9 ANS

À VENIR AU THÉÂTRE DU BORDEAU



TROIS CONTES ET QUELQUES

Théâtre | 1h10

Groupe Merci

Emmanuel Adely réécrit les contes de Perrault en leur restituant leur brutalité originelle, à la lumière de #MeToo. Le Petit Chaperon Rouge et Barbe Bleue ressurgissent chez nos contemporains, soulevant des questions de violence, d'inceste et de domination. Le groupe Merci met en scène ces trois contes dans un spectacle tragicomique, porté par deux comédiens et un langage incisif et ironique, rappelant que les travers humains se répètent inlassablement.

MARDI 26 MAI À 20H30

DÈS 12 ANS

DU MARDI 14 AU JEUDI 16 AVRIL	mar. 14	mer. 15	jeu. 16
EN ROUTE	 17h00 VF		
IL MAESTRO	18h00 VOSTFR		
CE QU'IL RESTE DE NOUS	20h30 VOSTFR		
LA FAMILLE ADDAMS	 15h15 VF		
LA GRANDE RÉVASION	 17h15 VF		
POLICE FLASH 80		18h30 VF	
LA GUERRE DES PRIX		20h30 VF	
JUMPERS	 15h15 VF		
LA PRINCESSE, L'OGRE ET LA FOURMI	 17h30 VF		
LA DANSE DES RENARDS		18h30 VF	
PROJET DERNIÈRE CHANCE		20h30 VOSTFR	

DU VENDREDI 24 AU DIMANCHE 26 AVRIL	ven. 24	sam. 25	dim. 26
LES RAYONS ET LES OMBRES	20h00 VF		
WALTER LAPIN	 16h00 VF		
RETOUR AU COLLÈGE		18h00 VF	
UN JOUR AVEC MON PÈRE		20h30 VOSTFR	
L'ODYSSÉE DE CÉLESTE	 11h00 VF		
CEUX QUI COMPTENT		17h00 VF	

DU SAMEDI 2 AU DIMANCHE 3 MAI	ven. 1	sam. 2	dim. 3
SUPER MARIO GALAXY LE FILM	 16h00 VF		
COMPOSTELLE		18h00 VF	
THE DRAMA		20h30 VOSTFR	
EDMOND ET LUCY - LA FORÊT C'EST L'AVENTURE	 11h00 VF		
PLUS FORT QUE MOI		17h00 VOSTFR	

DU SAMEDI 9 AU DIMANCHE 10 MAI	ven. 8	sam. 9	dim. 10
LE SECRET DU LOUP D'ÉTHIOPIE	 17h00 VF		
LA FEMME DE		18h30 VF	
WEDDING NIGHTMARE 2		20h30 VOSTFR	
LES CONTES DU POMMIER	 11h00 VF		
LE CRI DES GARDES		17h00 VOSTFR	

Le cinéma est partenaire
du pass culture.
Achat des billets sur place,
ouverture des portes
30 minutes avant la séance.

-  Jeune public
-  Rencontre

TARIFS

Tarif plein : 6,50 €
Tarif réduit : 5,50 €
Tarif adhérent : 5,20 €
Pass' Région : 5 €
Tarif enfant (- 14 ans) : 3,50 €
Carte 10 entrées : 49 €

CONTACT

cinema@saint-genis-pouilly.fr
04 50 20 52 86
18 rue de Genève
01630 Saint-Genis-Pouilly
 @lebordeau
 @cinetheatrelebordeau

INFOS

VOSTFR : Version originale
sous-titres français (original
version, French subtitles)
VF : Version française (French-
language version/movie)



Groupement Régional
d'Actions Cinématographiques